

DE: ACHTUNG! 1-5:

AUS SICHERHEITSGRÜNDEN MUSS DAS M-BELSTÜCK AN DER WAND BEFESTIGT WERDEN.
Das M-Belstücken ist vor der Montage unbedingt zu prüfen. Die Befestigen Universal sind ausschließlich zur Verwendung für festes Mauerwerk wie Beton- u/ oder Ziegelmauerwerk geeignet. Bei anderen Mauerwerkarten ist ein gesondertes Spezial-Kit zu verwenden. Diese sind in einem Fachgeschäft (Baumarkt) erhältlich. Bei Nichtbefestigen wird seitens Produzenten! ander und Importeur keine Haftung übernommen.

EN: ATTENTION! 1-5:

FOR YOUR SAFE PLEASE FIX THE FURNITURE TO THE WALL.
Caution! The wall must be examined before assembly. The included universal wall plugs are only suitable for using in masonry such as concrete block or brick. Do not use in the included universal wall plugs on masonry such as hollow brick, lightweight block, surfaces such as gypsum plasterboard or other framing systems. If are not applicable on your masonry, particular wall plugs must be used. These are available at a specialized store (hardware store). In case of non-compliance, the manufacturer/retailer or importer do not assume liability.

FIN: HUOMIO! 1-5:

TURVALLISUUTESI VUOKSI KIINNITTÄ HUONEKALUT AINA SEINÄÄN.
Seinämateriaali on tarkistettava ennen kaapin seinäkiinnitystä. Tuotteen seinäkiinnityksessä on käytettävä seinän vakioma kiinnitysväline, jolla myydään esim. rakennusliikke kassissa. Mikäli tuote on kiinnitettävä seinäkiinnityksellä kiinnitysväline, täytännöllistä, jätettävää tai maahanlaskua ei ole vastuusta mahdollista vahingoista.

S: PÁZNA! 1-5:

RÁD SI GIGARNOSTI PÉREPORQUE SE FIKSIRATI ORMAR OD CIPELA NA ZID.
BSI Vigorosa samainstalling ska absolut kontrolleras innan montering. De bifogade pluggarna är endast avsedda för stabila och fasta väggar, som t.ex. betong/tegel. De är absolut inte avsedda för lättväggar, väggar utifrån, gipsväggar eller dylikt. För dessa väggar måste det användas speciella pluggar, som finns att köpa i specialiserad handel (bygghandeln). Vaken tillverkare, handlare eller importör övertar ansvar, om dessa anvisningar inte följs.

SL: POZORI! 1-5:

ZARAD VARNOSTI JE PRIPOROČLJIVO FIKSIRATI ORMAR NA ZID.
Pred montažo preverite stanje stene. Priloženi univerzalni mozniki so združeno samo za uporabo na čvrstih zidovih, kot sta beton in opeka. Stebniki mozniki se ne smejo uporabljati pri zidovih kot so voljno opeka, zidki za lahko gradnjo, mavne plošče ali druge okvirne gradnje. Pri tej zidovih morate v danih primerih uporabljati posebne moznike. Ti so na voljo v specializiranih trgovinah (trgovinah z gradbenim materialom). Pri upoštevanju se s strani proizvajalca/ trgovca in uvoznika ne prevzame jamstvo.

CZ: POZOR! 1-5:

Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ SE DOPORUČUJE UPEVNIT BŮTNIK NA ZED.
Upozornění! Před montáží je nutné zkontrolovat stav stěny. Přiložené univerzální hmoždinky jsou určeny pouze k použití pro pevné zdivo jako betonický, hmoždinky do zdi se nesmí používat u dutého zdiva, zdiva jako prvky stavební kmeny, sádkovací desky nebo jiné m. eký materiál. U těchto zdív je nutné použít speciální hmoždinky! Jsou k dostání v specializovaných prodejnách se stavebním materiálem. Při nedodržení těchto pokynů výrobce/obchodce a dovozce není d. za způsobené škody.

HR: OPREZI! 1-5:

ZBROG SIGURNOSTI OBAVEZNO POKUŠAVITI ZA ZID ORMAR ZA CIPELE.
Pažnja! Prije montaže obavezno provjerite svojstvo zida. Priložene univerzalne tipke namijenjene su isključivo za masivne zidove od betona/opeke. Tipke za masivne zidove ne smiju se koristiti za zidove kao što su: šupljikavi opeka, laka staklena elementa, gips-karton ploče, itd. Za te zidove potrebne su eventualno posebne tipke! Te se mogu dobiti u specijaliziranim trgovinama građevinskog materijala. U slučaju neredovnog prethodno navedenih napomena, proizvođač/distributer i uvoznik ne preuzimaju odgovornost!

HU: FIGYELEM! 1-5:

BIZTONSÁGI OKJAVOLÁS! A KÉPES SZÉKRENT A FALHOZ ROGZETNI.
Vigyezt! Szemlélet előtt a falállapotát ellenőrizni szükséges. A mellékelt univerzális falakhoz használható mint például betonbégda. A fal ipji nem használható könnyű üvegkőzet, téglák, üreg téglák, gipszkarton vázokhoz vagy más puha építőanyagokhoz. Ezekhez a falakhoz kellenek csak speciális falakhoz használható, melyek szaküzletekben (barkácsüzletekben) beszerezhetők.

Fentiek figyelmen kívül hagyása esetén a gyártókesked a vadu fogalmazza nem vállal felelősséget.

SK: POZOR! 1-5:

Z BEZPEČNOSTNICH DOVODOV SA ODPORÚCA UPEVNIT SRINKA NA TORANKU NA MUR.
Upozornenie! Pred montážou sa musí pred montážou overiť stav steny. Univerzálne hmoždinky, ktoré sú obvyklé v betone, používajte jedine pre pevné múry ako je betónový, hmoždinky sa nemajú používať v prípade ľahkého stavebného múru, dlahy, sádkovacích dosiek alebo iných ľahkých materiálov. U týchto múrov je nutné použiť špeciálne hmoždinky, ktoré sú dostupné v špecializovaných predajniach so stavebným materiálom (barkároch). Pri nedodržaní pokynů výrobcu/obchodcu a dovozcu sa zodpovedá za vzniklé škody.

RU: ВНИМАНИЕ! 1-5:

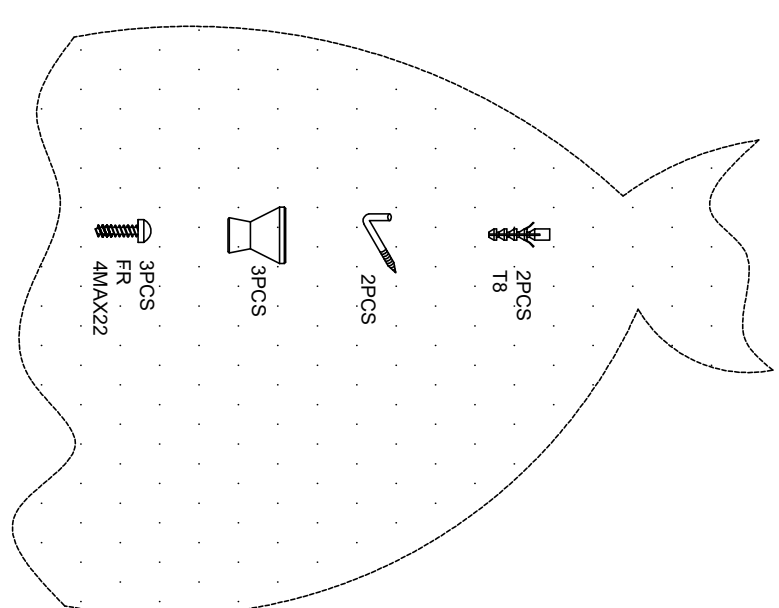
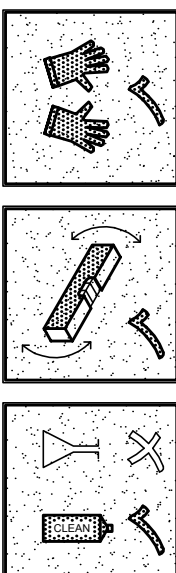
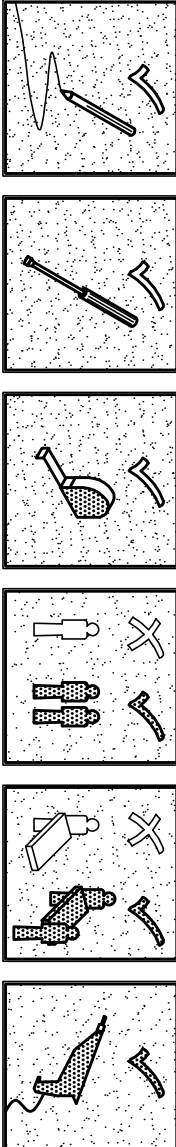
Детали должны быть прикреплены к стене для вашей безопасности.
Необходимо осмотреть стену перед сборкой. Включите в комплект универсальные дюбели, только для использования в каменной кладке из бетонных блоков или кирпича. Не используйте входящие в комплект универсальные дюбели в кладке из пустотного кирпича, пеном кирпича, пористости из гипсовый и других отделочных материалов. Если вы хотите в комплект дюбели нельзя применять для легкого типа стен, гипсокартон, гипсовые плиты, гипсовые плиты. Эти дюбели доступны в специализированных магазинах (магазинах строительных-хозяйственных товаров). В случае несоблюдения данных рекомендаций изготовитель / розничный торговец или импортер не несет ответственности.

FR: ATTENTION! 1-5:

PAR SECURITE NOUS VOUS RECOMMANDONS DE FIXER LE MEUBLE AU MUR.
Vérifier le type de la paroi avant de fixer. Les vis fournies sont universelles et adaptées à une utilisation sur des murs solides, tels que des blocs de béton ou des briques. Ne pas utiliser les vis fournies sur les différents murs autres que ceux mentionnés, tels que des blocs de ou des surfaces légères tels que plaques de plâtre ou de plâtres système. Dans ces cas, s'il vous plaît contacter un magasin spécialisé pour obtenir des conseils sur l'utilisation des ancrages appropriés pour votre type de mur. En cas de non-compliance, le fabricant, détaillant ou importateur décline toute responsabilité.

IT: ATTENZIONE! 1-5:

PER SICUREZZA SI RACCOMANDA DI FISSARE IL MOBILE AL MUR.
Verificare il tipo della parete prima di fissare. Le viti fornite sono universali e adatte solo per l'utilizzo su muri solidi, come blocchi di cemento o mattoni. Non utilizzare tasselli forniti su muri diversi da quelli indicati, come blocchi leggeri o su superfici quali gesso o altri sistemi di finitura. In questi casi, vi preghiamo di consultare un negozio specializzato (fornitura) per farsi consigliare quando l'uso dei tasselli adatti alla vostra parete è indicato. In caso di non-compliance, il produttore / rivenditore / importatore non si assume alcuna responsabilità.



ACHTUNG!

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

WARNING!

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

ОСТОРОЖНО!

Чтобы очистить фасады и структуры мебели, используйте мыло и воду или продукт для очистки стёкол или алкоголя

ATTENTION!

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

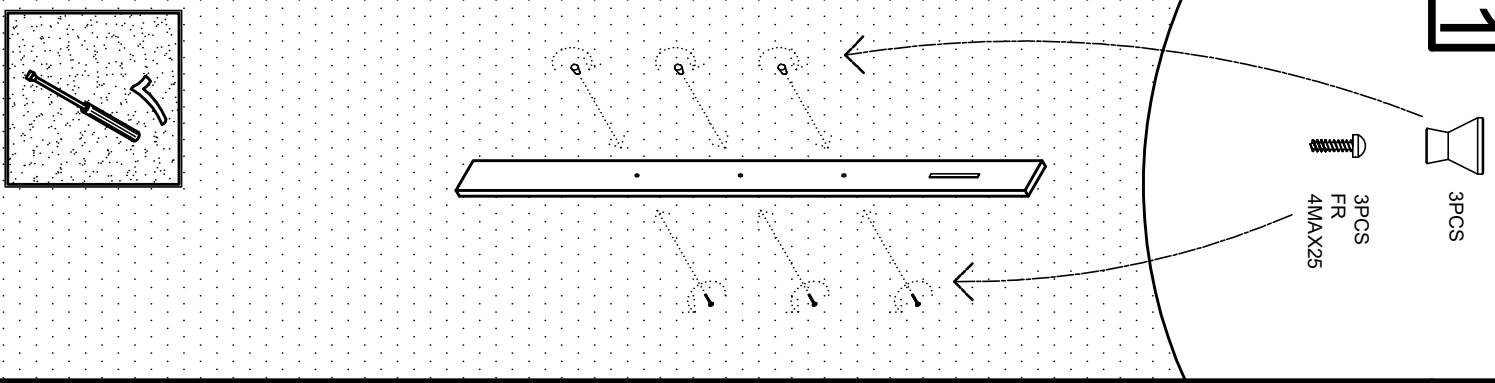
HUOMIO!

Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoa saippualliuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

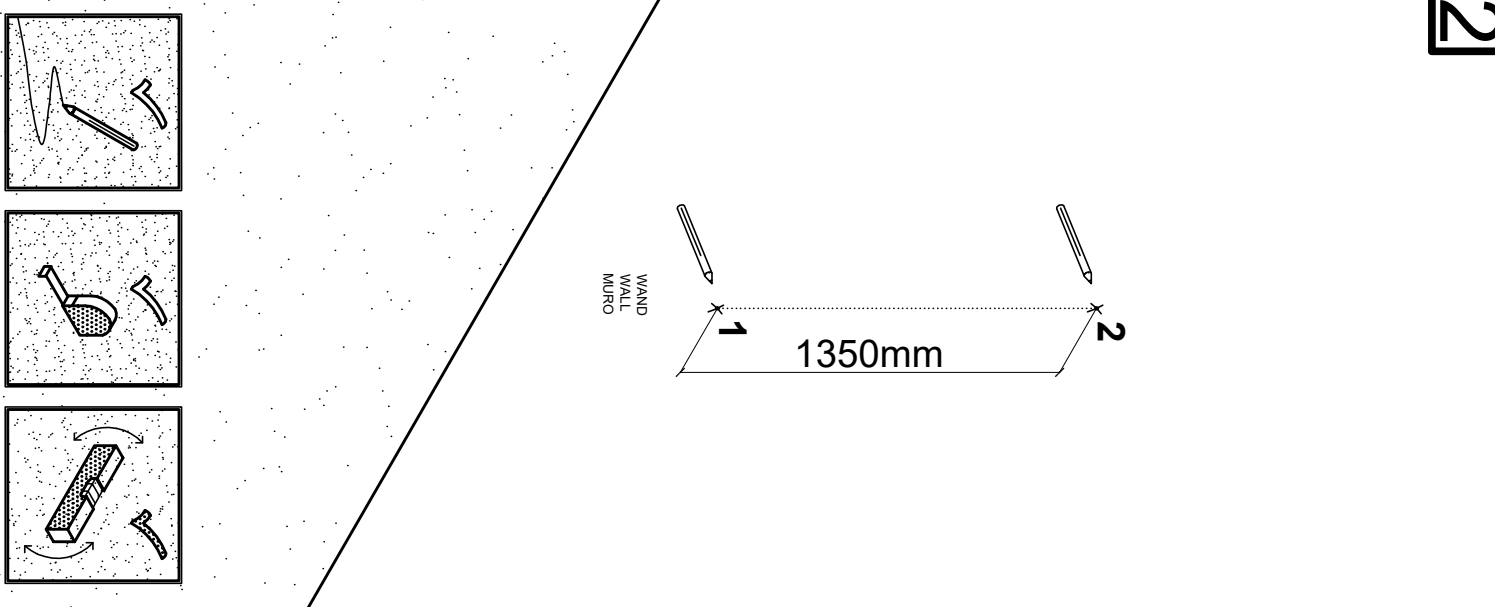
ATTENZIONE!

Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool

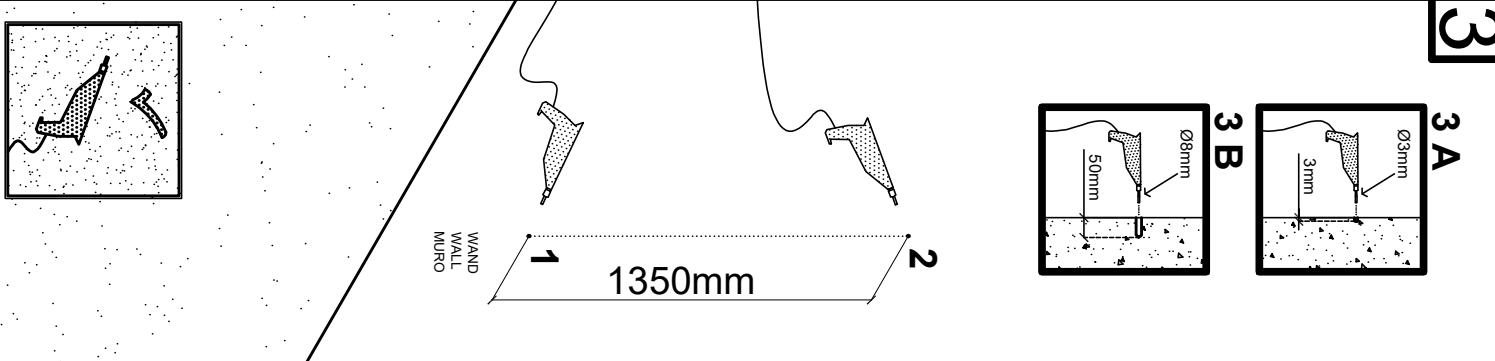
1



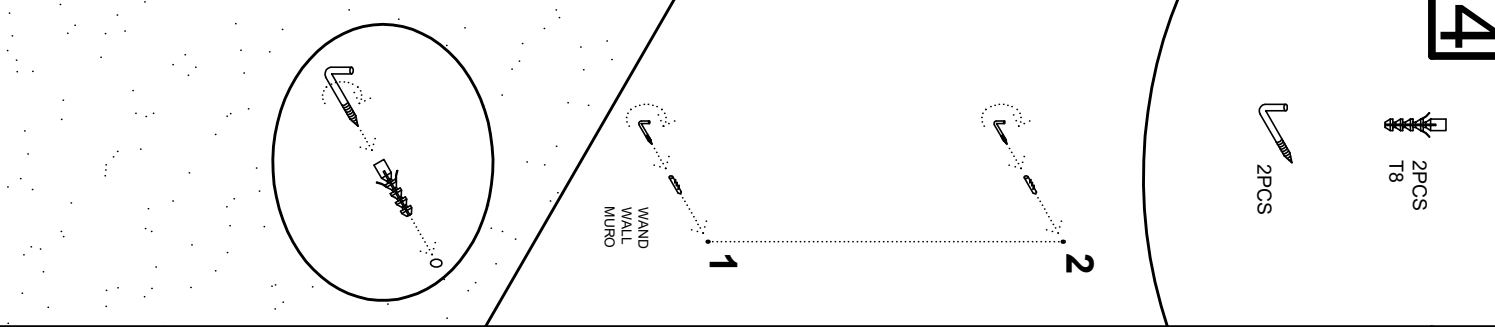
2



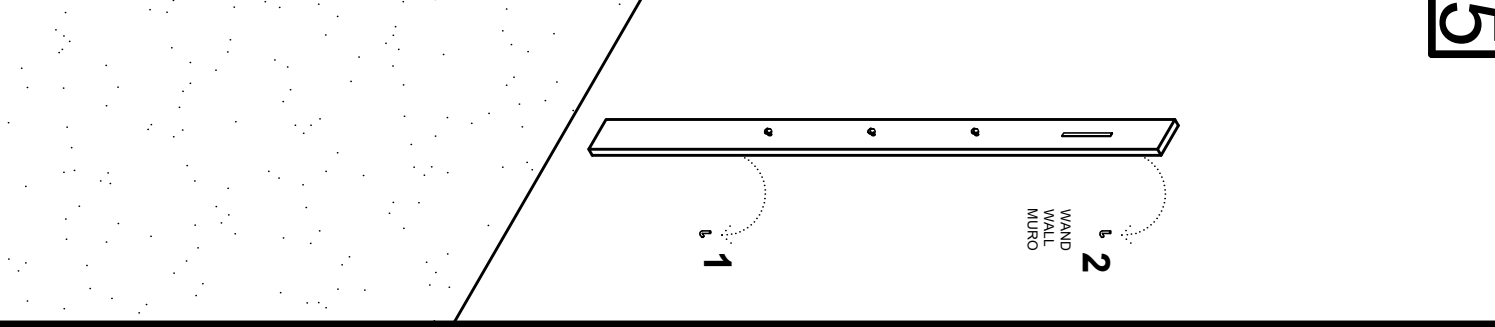
3



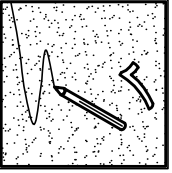
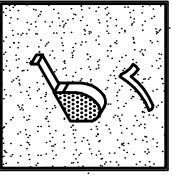
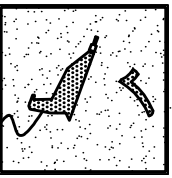
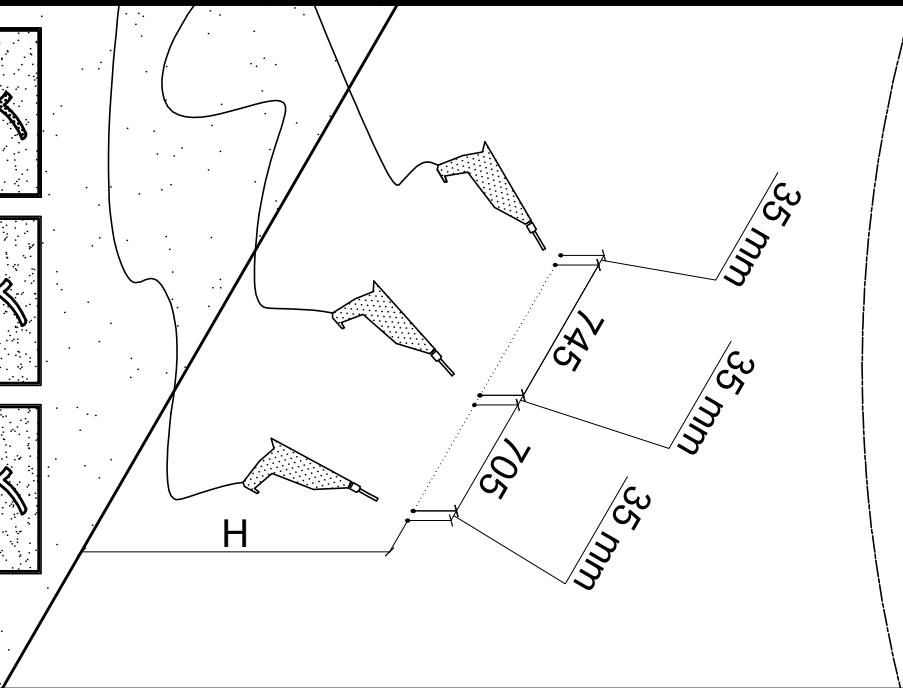
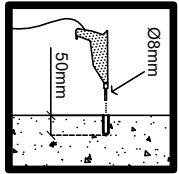
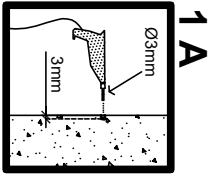
4



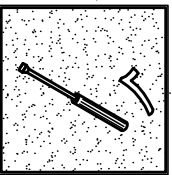
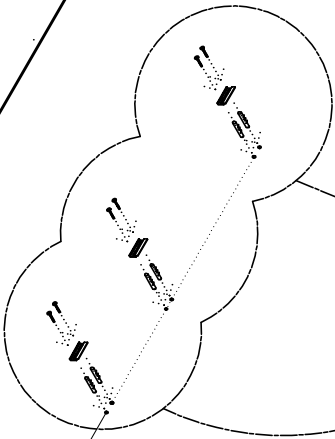
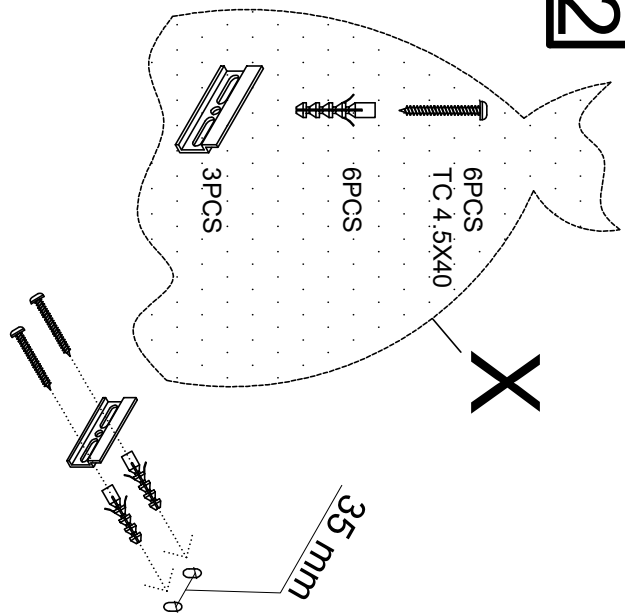
5



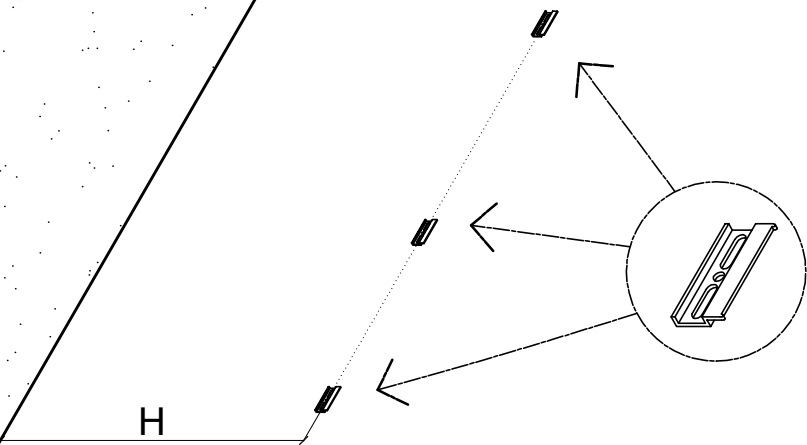
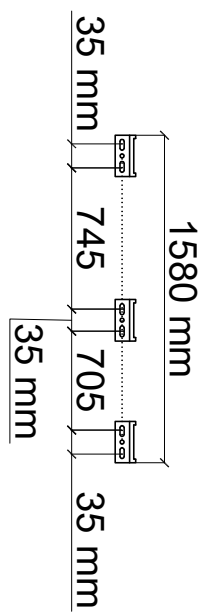
1



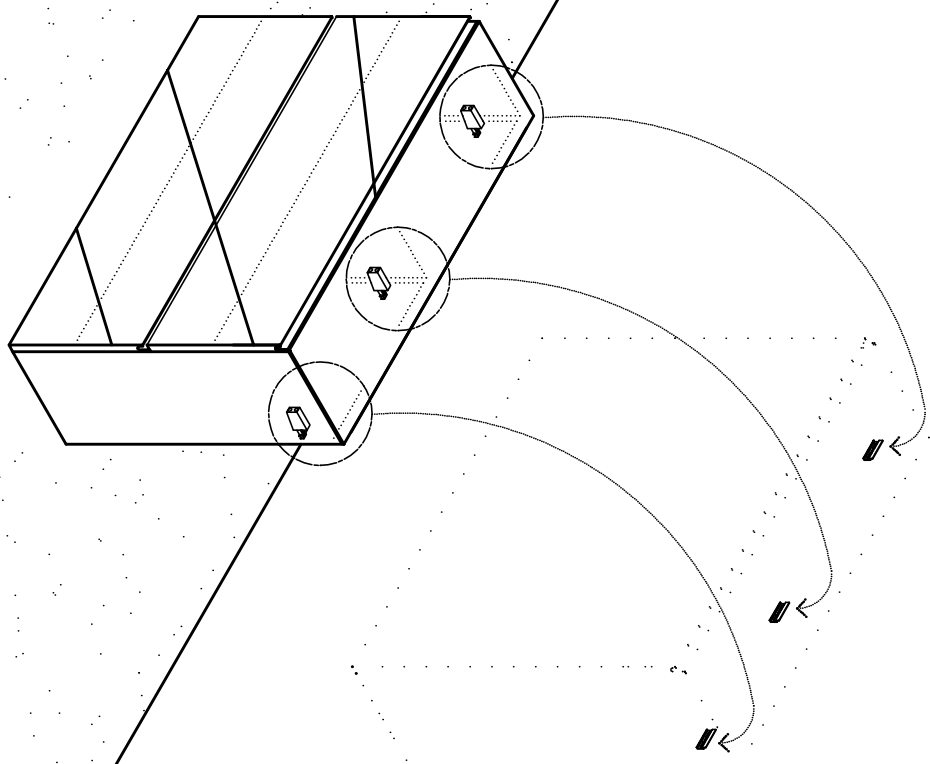
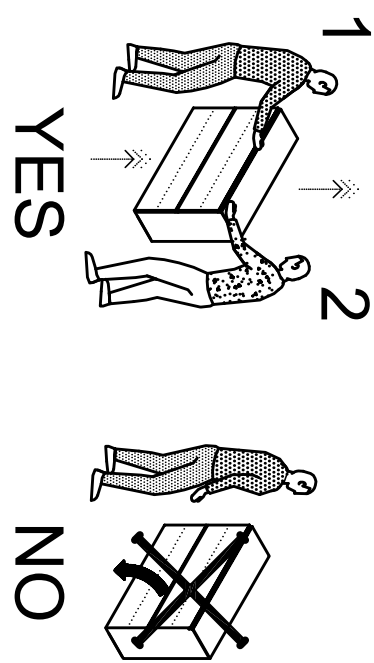
2



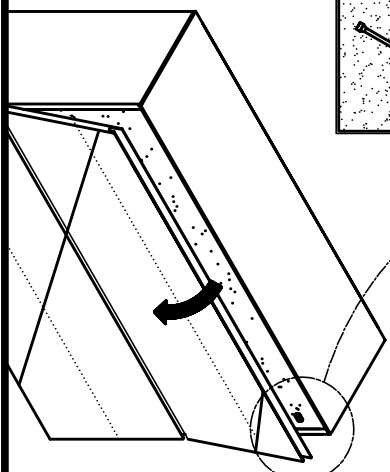
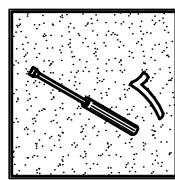
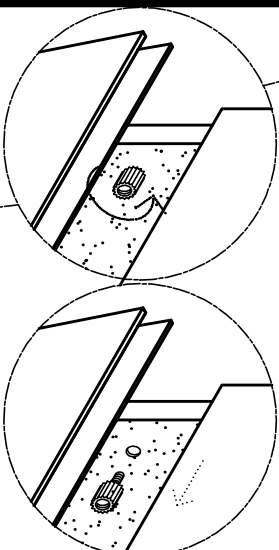
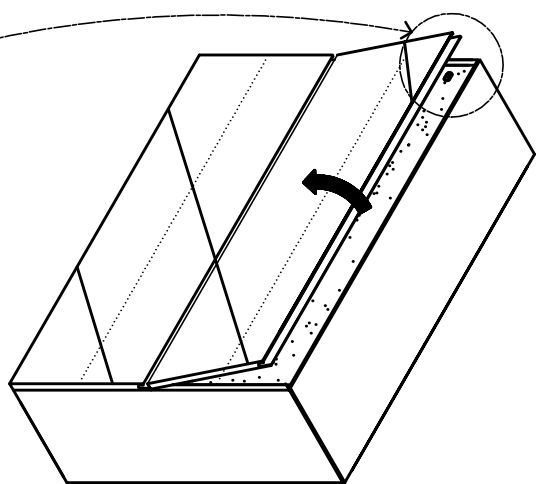
3



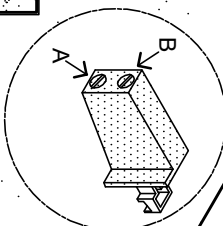
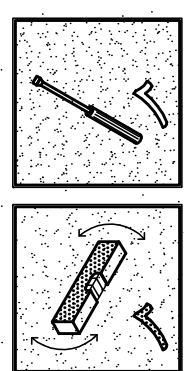
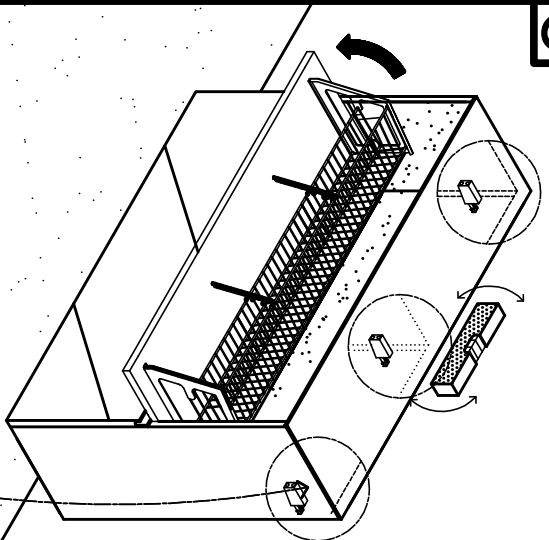
4



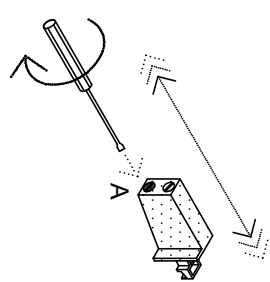
5



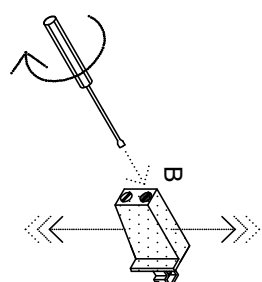
6

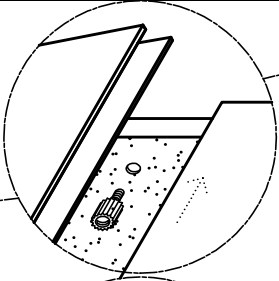
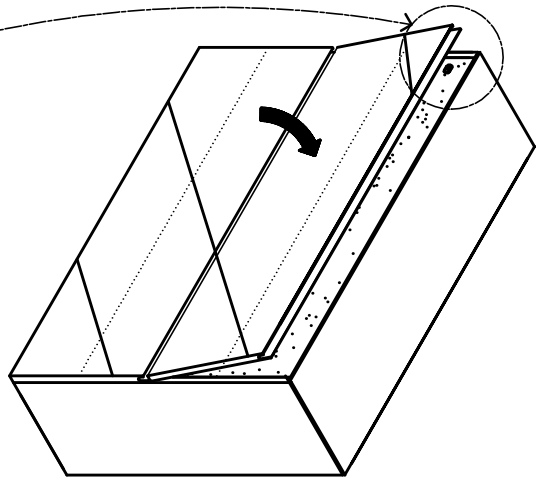


6A

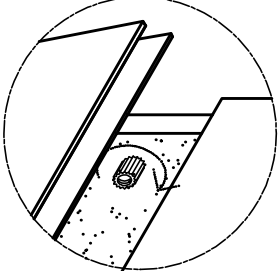


6B

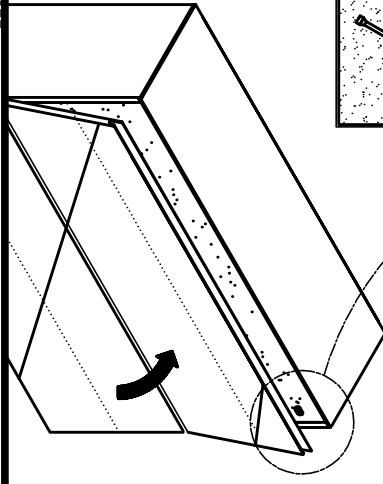
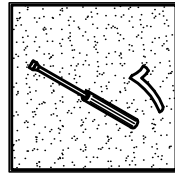




7A



7B



ACHTUNG!

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

WARNING!

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

ОСТОРОЖНО!

Чимобы очуцтуммь фасады и смрыкмыры мебелёу, уснолбзүүмө мыло и богу улу прогукм глa очуцкму см?кол улу алкозолб

ATTENTION!

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

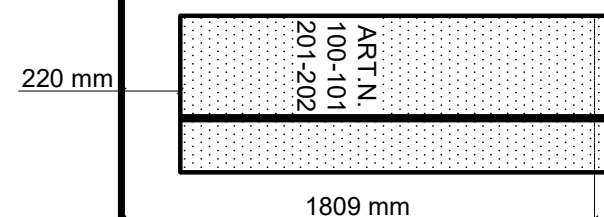
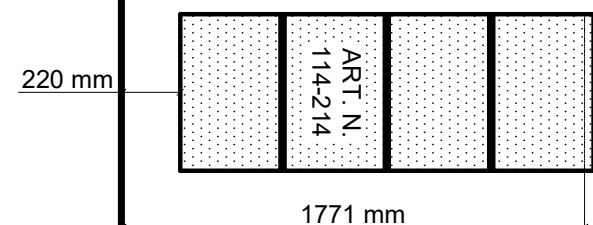
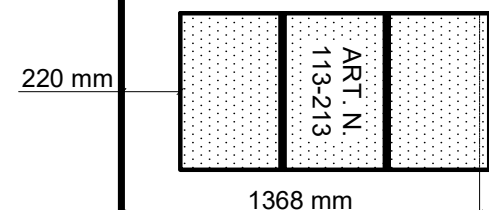
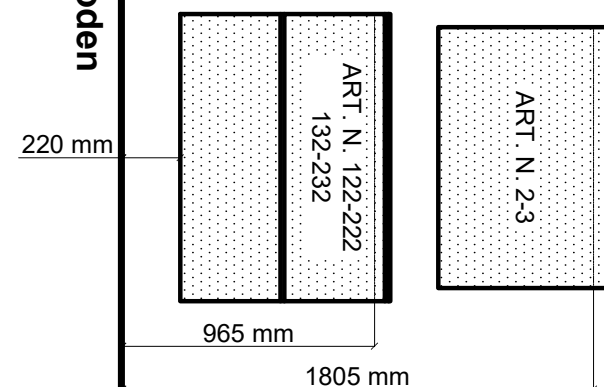
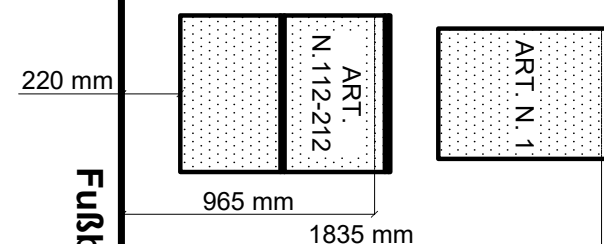
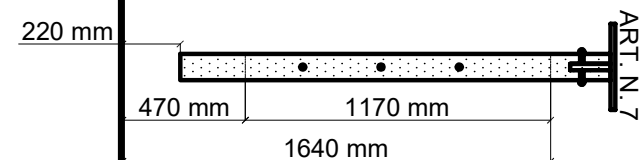
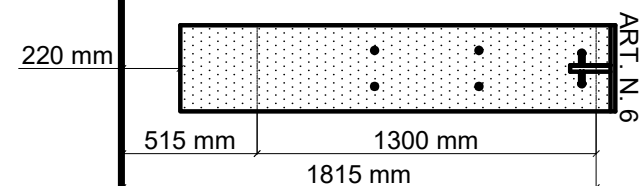
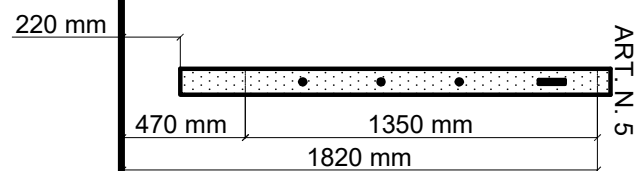
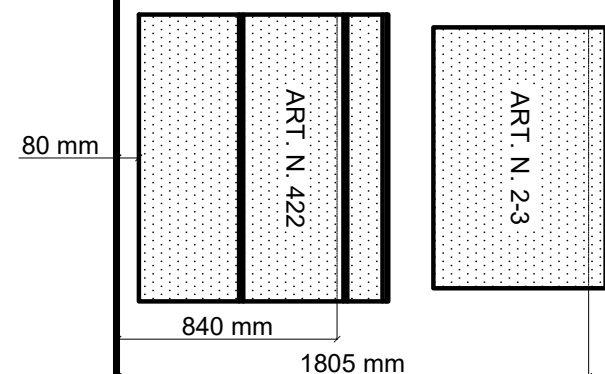
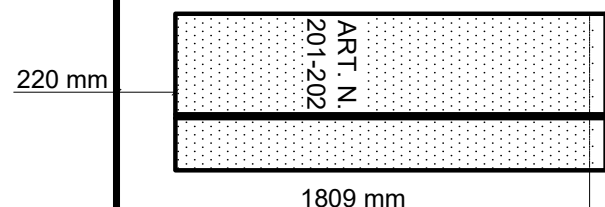
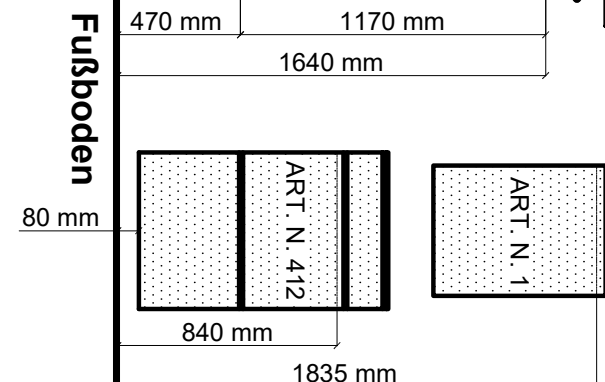
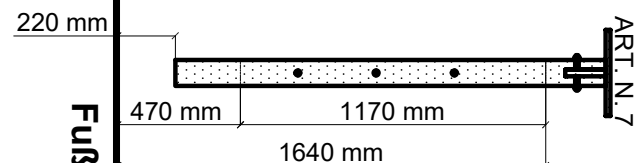
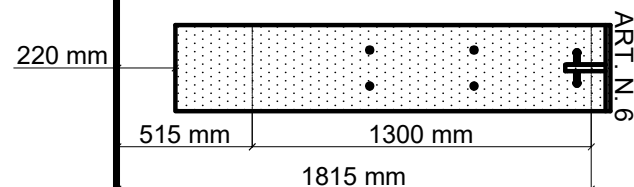
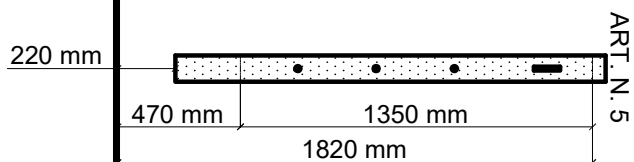
HUOMIO!

Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoa saippualiuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

ATTENZIONE!

Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool

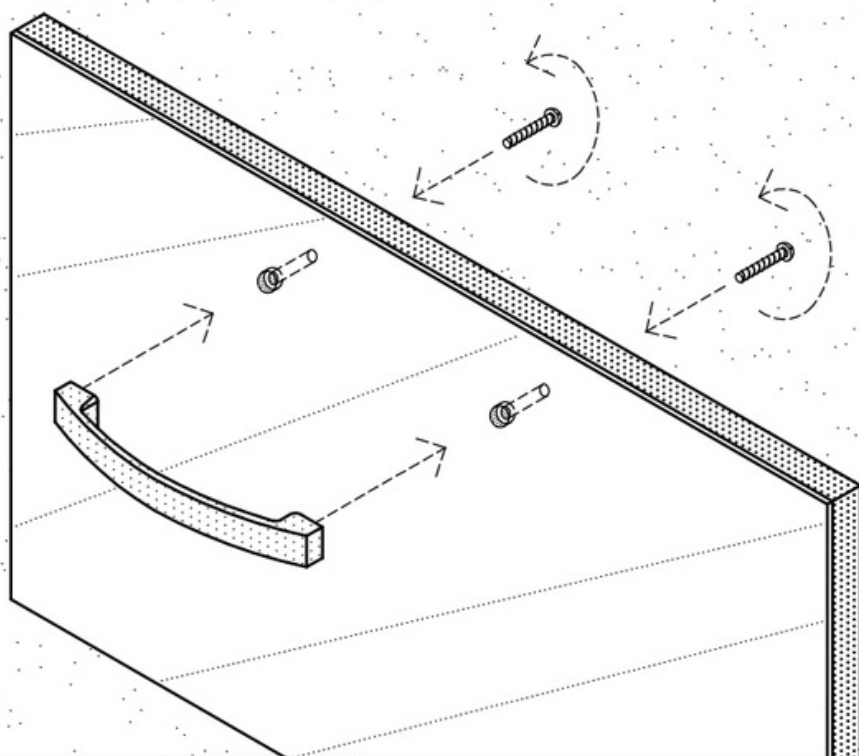




Fußboden

Empfohlene Höhen vom Fußboden





arredokit
WELCOME HOME

EN: WARNING!

FASTEN HANDLES WITH CARE - DO NOT FORCE - DANGER OF BREAKING!

DE: VORSICHT!

BEFESTIGEN SIE DIE GRIFFE PFLEGLICH - NICHT KLEMMEN - BRUCHGEFAHR!

FR: ATTENTION!

FIXER LES POIGNÉES DOUCEMENT, SANS FORCER - RISQUE DE RUPTURE!

IT: ATTENZIONE!

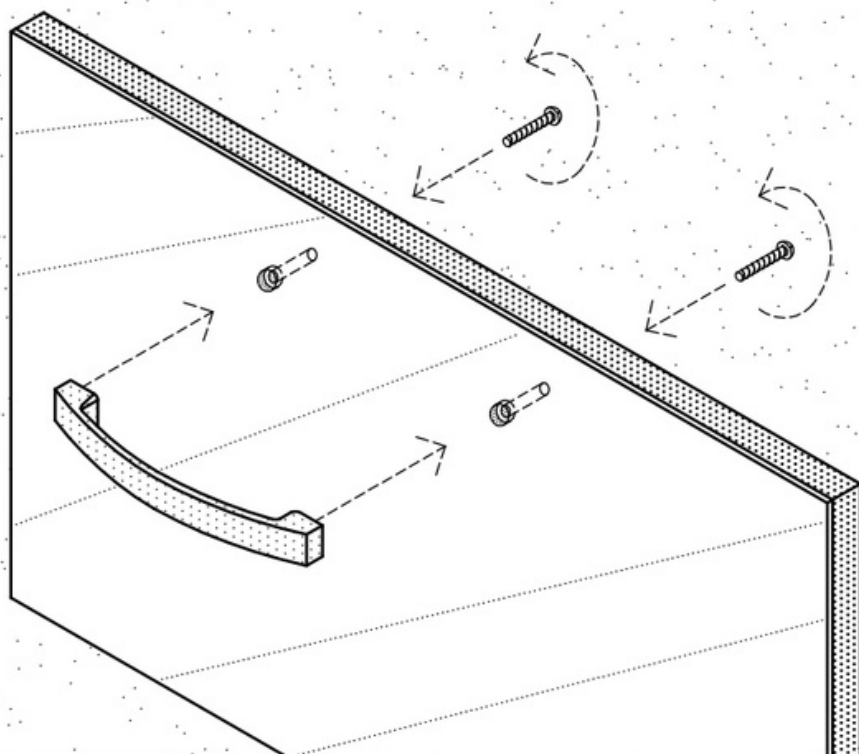
FISSARE LE MANIGLIE SENZA FORZARE, RISCHIO DI ROTTURA

FIN: HUOMIO!

KIINNITÄ VETIMET VAROEN - ÄLÄ KIRISTÄ RUUVEJA LIIKAA - RIKKOUTUMISVAARA!

RU: ОСТОРОЖНО!

СКРЕПЛЯЙТЕ ВИНТЫ ВНИМАТЕЛЬНО - НЕ ПРИНУДИТЕЛЬНО ВКЛЮЧАЙТЕ - РИСК РАЗРЫВА!



arredokit
WELCOME HOME

EN: WARNING!

FASTEN HANDLES WITH CARE - DO NOT FORCE - DANGER OF BREAKING!

DE: VORSICHT!

BEFESTIGEN SIE DIE GRIFFE PFLEGLICH - NICHT KLEMMEN - BRUCHGEFAHR!

FR: ATTENTION!

FIXER LES POIGNÉES DOUCEMENT, SANS FORCER - RISQUE DE RUPTURE!

IT: ATTENZIONE!

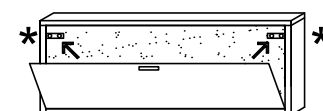
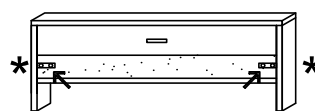
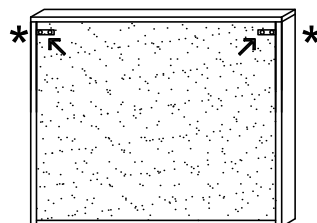
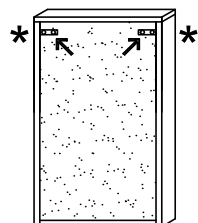
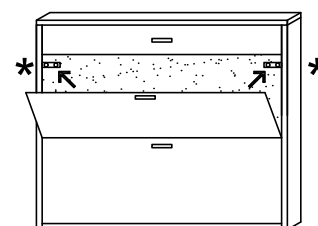
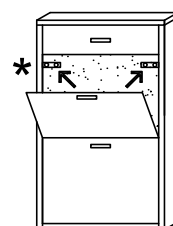
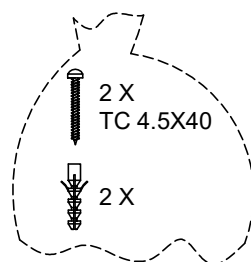
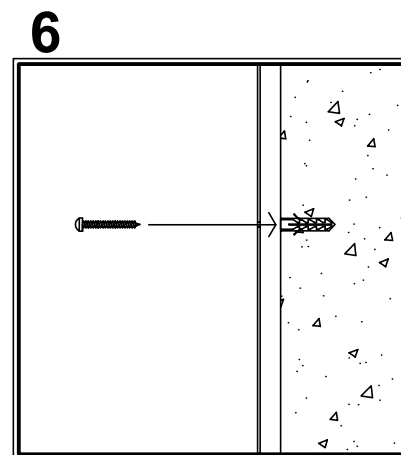
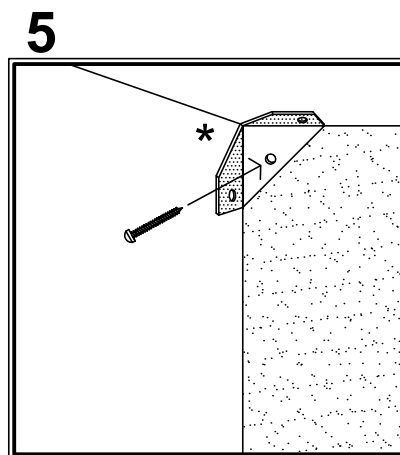
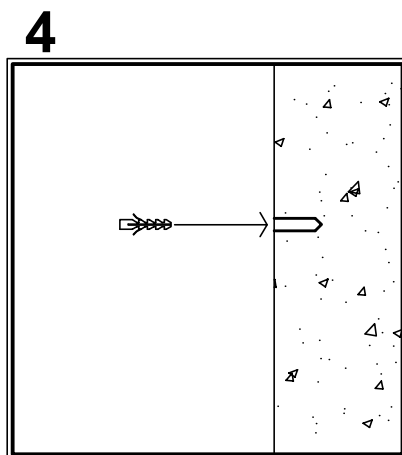
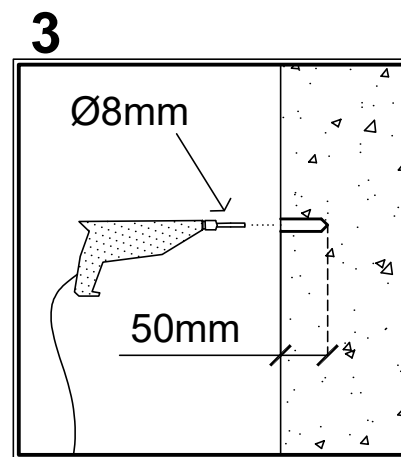
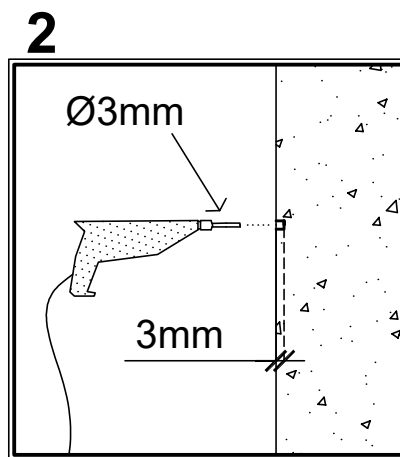
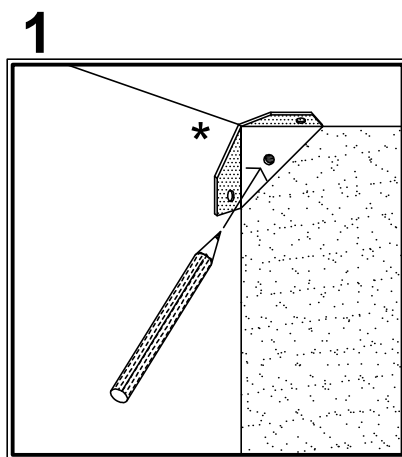
FISSARE LE MANIGLIE SENZA FORZARE, RISCHIO DI ROTTURA

FIN: HUOMIO!

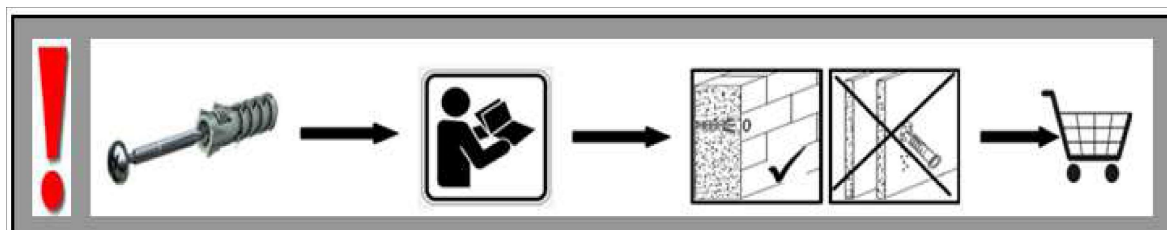
KIINNITÄ VETIMET VAROEN - ÄLÄ KIRISTÄ RUUVEJA LIIKAA - RIKKOUTUMISVAARA!

RU: ОСТОРОЖНО!

СКРЕПЛЯЙТЕ ВИНТЫ ВНИМАТЕЛЬНО - НЕ ПРИНУДИТЕЛЬНО ВКЛЮЧАЙТЕ - РИСК РАЗРЫВА!



- Le forature sul retro delle scarpriere a terra non sono un difetto, ma sono predisposizioni per il fissaggio a muro.
- The holes on the back of the floor-standing shoe cabinets are not flaws, but are predispositions for wall mounting.
- Die Löcher auf der Rückseite von Stand-Schuhschränken sind kein Mangel, sondern dienen der Wandmontage.



DE: ACTHUNG!

1: AUS SICHERHEITSGRUENDEN MUSS DER MÖBEL AN DER WAND BEFESTIGT WERDEN

2: **Die Wandbeschaffenheit ist vor der Montage unbedingt zu prüfen.** Die beigelegten Universaldübel sind ausschließlich nur zur Verwendung für festes Mauerwerk wie Beton/Ziegel. Die Mauerdübel dürfen nicht bei Mauerwerk wie Hohlraumziegel, Leichtbausteinen, Gipskartonplatte oder anderer Rahmenbauweise verwendet werden. Bei diesen Mauerwerken sind gegebenenfalls Spezialdübel zu verwenden! Diese sind in einem Fachgeschäft (Baumarkt) erhältlich. **Bei Nichteinhaltung wird seitens Produzenten/Händler und Importeur keine Haftung übernommen.**

EN: ATTENTION!

1: FOR YOUR SAFE PLEASE FIX THE FURNITURE TO THE WALL.

2: **Caution! The wall must be examined before assembly.** The included universal wall plugs are only suitable for using in masonry such as concrete block or brick. Do not using the included universal wall plugs on masonry such as hollow brick, lightweight block, surfaces such as gypsum plasterboard or other framing systems. If are not applicable on your masonry, particular wall plugs must be used! These are available at a specialized store (hardware store). **In case of non-compliance, the manufacturer/retailer or importer do not assume liability.**

FIN: HUOMIO!

1: TURVALLISUUTESI VUOKSI KIINNITÄ KENKÄLIPASTO AINA SEINÄÄN.

2: **Seinäateriaali on tarkistettava ennen kaapin seinäkiinnitystä.** Tuotteen mukana toimitetut seinäkiinnitysruuvit on tarkoitettu kiviseinälle (esim. betoni). Ne eivät sovellu esim. reikätiilestä, kevytharkoista, kipsilevystä tai muista materiaaleista valmistetuille seinille. Tuotteiden seinäkiinnityksessä on käytettävä seinän vaatimia kiinnitysruuveja, joita myydään esim. rakennustarvike kaupoissa. **Mikäli tuote on kiinnitetty seinään sopimattomilla kiinnitysruuveilla, tavarantoimittaja, jälleenmyyjä tai maahantuoja ei ole vastuussa mahdollisista vahingoista.**

S: PAZNJA!

1: RADI SIGURNOSTI PREPORUCUJE SE FIKSIRATI ORMAR OD CIPELA NA ZID.

2: **BS! Väggens sammansättning ska absolut kontrolleras innan montering.** De bifogade pluggarna får endast användas för stabila och fasta väggar, som t.ex. betong/tegel. De får absolut inte användas för kavitet tegel, väggar ur fonolit, gipsskivor eller dylikt. För dessa väggar måste det användas speciella pluggar, som finns att köpa i specialiserad handel (byggmarknad). **Varken tillverkare, handlare eller importör övertar ansvar, om dessa anvisningar inte följs.**

SLO: POZOR!

1: ZARADI VARNOSTI JE PRIPOROČLJIVO FIKSIRATI OMARO NA ZID.

2: **Pred montažo preverite stanje stene.** Priloženi univerzalni mozniki so izključno samo za uporabo na čvrstem zidovju, kot sta beton in opeka. Stenski mozniki se ne smejo uporabljati pri zidovju kot so votlino opeke, zidaki za lahko gradnjo, mavčne plošče ali druge okvirne gradnje. Pri teh zidovjih morate v danih primerih uporabljati posebne moznike. Ti so na voljo v specializiranih trgovinah (trgovinah z gradbenim materialom). **Pri upoštevanju se s strani proizvajalca/trgovca in uvoznika ne prevzame jamstvo.**

CZ: POZOR!

1: Z BEZPECNOSTNICH DUVODU SE DOPORUCUJE UPEVNIT BOTNIK NA ZED.

2: **Upozornění! Před montáží je nutné zkontrolovat stav stěny.** Příložené univerzální hmoždinky jsou určeny pouze k použití pro pevné zdivo jako beton/cihly. Hmoždinky do zdi se nesmí používat u dutinová cihla, zdiva jako pórovitý stavební kámen, sádkartónová deska nebo jiný měkký materiál. U těchto zdív jsou nutné použít speciální hmoždinky! Jsou k dostání v speciálních prodejnách se stavebním materiálem. **Při nedodržení těchto pokynů výrobce/prodejce a dovozce neručí za způsobené škody.**

HR: OPREZI!

1: ZBOG SIGURNOSTI OBAVEZNO PRIČVRSTITI ZA ZID ORMAR ZA CIPELE.

2: **Pažnja! Prije montaže obavezno provjerite svojstvo zida.** Priložene univerzalne tiple namijenjene su isključivo za masivne zidove od betona/opeke. Tiple za masivne zidove ne smiju se koristiti za zidove kao npr šupljina opeka laki sastavni elementi, gips-kartonske ploče ili drugi modularni načini gradnje. Za te zidove potrebne su eventualno specijalne tiple! Iste su dostupne u specijaliziranim trgovinama građevinskim materijalom. **U slučaju nepridržavanja prethodno navedenih napomena, proizvođač/trgovac i uvoznik ne preuzimaju odgovornost!**

HU: FIGYELEM!

1: BIZTONSÁGI OKOKBÓL AJÁNLATOS A CÍPŐS SZEKRÉNYT A FALHOZ RÖGZÍTENI.

2: **Vigyázat! Szerelés előtt a falfelületet feltétlenül vizsgálja meg.** A mellékelt univerzális tipl kizárólag stabil falazathoz használható mint például beton/tégla. A fali tipl nem használható könnyű építőkövek hez, üreg tégla, gipszkarton lapokhoz vagy más favázás építményekhez. Ezekhez a falfelületekhez csak speciális tiplik használhatóak, melyek szaküzletekben (barkácsáruházakban) beszerezhetőek.

Fentiek figyelmen kívül hagyása esetén a gyártó/kereskedő vagy forgalmazó nem vállal felelősséget.

SK: POZOR!

1: Z BEZPECNOSTNYCH DOVODOV SA ODPORUCA UPEVNIT SKRINKA NA TOPANKY NA MUR.

2: **Upozornenie! Pevnosť steny sa musí pred montážou bezpodmienečne skontrolovať.** Univerzálne hmoždenky, ktoré sú obsiahnuté v balení, používajte jedine pre pevné murivo ako je betón/tehla. Hmoždenky sa nesmú používať v prípade ľahkého staveného muriva, dutina tehla, u sádkartónových dosiek alebo iných konštrukcií rámu. U týchto murív je nutné použiť špeciálne hmoždenky! Tieto je možné dostať v špeciálnych predajniach so stavebným materiálom (stavebniny). **Pri nedodržaní pokynov nepreberajú výrobcovia/predajci a dodávatelia zodpovednosť za vzniknuté škody.**

RU: Внимание!

1: Детали должны быть прикреплены к стене для вашей безопасности.

2: **Необходимо осмотреть стену перед сборкой.** Входящие в комплект универсальные дюбели пригодны только для использования в каменной кладке из бетонных блоков или кирпича. Не используйте входящие в комплект универсальные дюбели в кладке из пустотелого кирпича, легких блоков, поверхностях из гипсокартона и других отделочных материалов. Если входящие в комплект дюбели нельзя применять для вашего типа стен, необходимо использовать специальные дюбели! Они доступны в специализированных магазинах (магазины строительно-хозяйственных товаров). **В случае несоблюдения данных рекомендаций изготовитель / розничный торговец или импортер не несет ответственности.**

FR: ATTENTION!

1: PAR SECURITE NOUS VOUS RECOMMANDONS DE FIXER LE MEUBLE AU MUR.

2: **Vérifier le type de la paroi avant de fixer.** Les vis fournies sont universel et adapté à une utilisation sur des murs solides, tels que des blocs de béton ou des briques. Ne pas utiliser les vis fournies sur les différents murs autres que ceux mentionnés, tels que des blocs ou des surfaces légers tels que plaques de plâtre ou d'autres systèmes. Dans ces cas, s'il vous plaît contacter un magasin spécialisé pour obtenir des conseils sur l'utilisation des ancrages appropriés pour votre type de mur. **En cas de non - conformité, le fabricant - détaillant ou importateur décline toute responsabilité.**

IT: ATTENZIONE!

1: PER SICUREZZA SI RACCOMANDA DI FISSARE IL MOBILE AL MURO.

2: **Verificare la tipologia del muro prima del fissaggio.** I tasselli forniti sono universali e adatti solo per l'utilizzo su muri solidi, come blocchi di cemento o mattoni. Non utilizzare i tasselli forniti, su muri diversi da quelli indicati, come blocchi leggeri o superfici quali cartongesso o altri sistemi di framing. In questi casi, vi preghiamo di contattare un negozio specializzato (ferramenta) per farvi consigliare riguardo l'uso dei tasselli adatti alla vostra tipologia di muro. **In caso di non conformità, il produttore / rivenditore o importatore non si assume alcuna responsabilità.**

